

:F4 PLUS

(€

F4 PLUS (AS04180)

Apparecchiatura elettronica ISTRUZIONI PER L'INSTALLAZIONE

Electronic control unit
INSTRUCTIONS FOR INSTALLATIONS













- Questo prodotto è stato collaudato in GI.BI.DI. verificando la perfetta corrispondenza delle caratteristiche alle direttive vigenti.
- La GI.BI.DI. S.r.I. si riserva la facoltà di modificare i dati tecnici senza avviso, in funzione dell'evoluzione del prodotto.



LEGGERE ATTENTAMENTE QUESTO MANUALE PRIMA DI PROCEDERE ALL'INSTALLAZIONE.



- This product has been tested in Gi.Bi.Di. verifying the perfect correspondence of the characteristics to the current directive.
- Gi.Bi.Di. S.r.l. reserves the right to modify the technical data without prior notice depending on the product development.



PLEASE READ CAREFULLY THIS MANUAL BEFORE PROCEEDING WITH THE INSTALLATION.



- Ce produit a été essayé en Gi.Bi.Di. en vérifiant la correspondance parfaite des caractéristiques aux règles en vigueur.
- Gi.Bi.Di. S.r.l. se réserve la faculté de modifier les données techniques sans aucun préavis suivant l'évolution de ses produits.



S'IL VOUS PLAÎT DE LIRE AVEC ATTENTION CETTE MANUAL AVANT DE PROCÉDER AVEC L'INSTALATION.



- Dieses Produkt wurde in Gi.Bi.Di. geprüft um die perfekte Entsprechung der merkmäle an die geltende vorschriften zu prüfen.
- Gi.Bi.Di. S.r.l. behält sich das recht vor, die technischen daten der produktentwicklung entsprechend ohne voranzeige abzuändern.



BITTE LESEN SIE VORSICHTIG DIESEN MANUAL BEVOR MIT DER ANGLAGE VORZUGEHEN.



- Este producto ha sido probado en Gi.Bi.Di. averiguando la perfecta correspondencia de las características a las normas vigentes.
- La empresa Gi.Bi.Di. S.r.l. se reserva el derecho de modificar los datos técnicos sin previo aviso, en función de la evolución del producto.



POR FAVOR LEER CON ATENCIÓN ESTE MANUAL ANTES DE PROCEDER CON LA INSTALACIÓN.



- Este produto foi testado em Gi.Bi.Di. verificando a correspondência perfeita das características ao normas vigentes.
- A Gi.Bi.Di. S.r.I. reserva-se o direito de modificar os dados técnicos sem pré-aviso em função de evolução do produto.



LER COM ATENÇÃO ESTE MANUAL ANTES DE PROCEDER COM A INSTALAÇÃO.



- Dit product werd gekeurd in Gi.Bi.Di. Er werd nauwlettend gecontroleerd of de kenmerken van het product perfect overeenkomen met de geldige richtlijnen.
- Gi.Bi.Di. S.r.l. behoudt zich het recht voor de technische gegevens te wijzigen zonder waarschuwing vooraf, als dat nodig is voor de evolutie van het product.



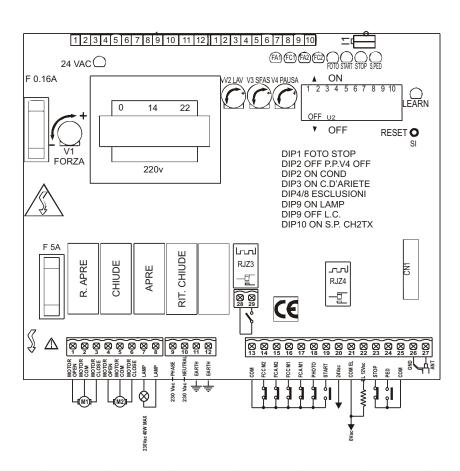
LEES DEZE GEBRUIKSAANWIJZING ZEER AANDACHTIG ALVORENS DE INSTALLATIE AAN TE VATTEN.

GR

- Η εταιρία Gl.Bl.Dl. S.r.l. έχει ελέγξει αυτό το προιόν όσον αφορά την τέλεια προσαρμογή των χαρακτηριστικών του στην ισχύουσα νομοθεσία.
- Η εταιρία Gi.Bi.Di. S.r.l διατηρεί το δικαίωμα αλλαγής των τεχνικών προδιαγραφών χωρίς προειδοποίηση, όσον αφορά ανάπτυξη των προιόντων της.



ΠΑΡΑΚΑΛΟΥΜΕ ΝΑ ΔΙΑΒΑΣΤΕ ΠΡΟΣΕΚΤΙΚΑ ΑΥΤΕΣ ΤΙΣ ΟΔΗΓΙΕΣ ΠΡΙΝ ΤΗΝ ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗ.



	Italiano	English	Français	Deutsch	Español	Português	Nederlands	Ελληνικά
V1	Forza	Force	Force	Kraft	Fuerza	Força	Kracht	Δύναμη
V2	Tempo di lavoro	Run time	T. de fonct.	Arbeitszeit	T. trabajo	T. trabalho	Werktijd	Χρόνος εργασίας
V3	Tempo di sfasamento	Phase shift time	T. decalage	Phasen- verschie bungszeit	T. desfase	T. desfasamento	Fasever- schiltijd	Χρόνος μετατόπισης φάσεων
V4	Tempo di pausa	Pause time	T. pause	Pausezeit	T. pausa	T. pausa	Pauzetijd	Χρόνος παύσης
LC	Luce di cortesia	Courtesy light	Lumiere de courtoisie	Zusatzliches licht	Lampara de cortesia	Luz de cortesia	Welkomstverlid hting	Διακριτικό φως
S.P.	Start pedonale	Start pedestrian gate	Start passage pieton	Start fussganger- funktion	Start peatonal	Start pass peones	Start voetgangers	Start πεζού

Control unit	F4 PLUS/AS04180
Туре	230 VAC electronic control unit for automation of one or two motors for swing gates, sliding gates, overhead doors and barriers
Power supply	220 / 230VAC, single-phase, 50/60 Hz
Motor power supply	220 / 230 Vdc
No. of motors	1 0 2
Accessory power supply	24 Vac 8W max
Flashlight	230Vac 40W max
Radio receiver	Plug-in
Operating temperature	-20°C +60°C
Run time	100s max

TECHNICAL SPECIFICATIONS / FUNCTIONS

The F4PLUS electronic control unit for automation of motors for swing gates or sliding gates is in conformity with the directives in force.

It offers a complete operating range (condominium, step-by-step, step-by-step with automatic reclosing, pedestrian gate, water hammer) and adjustment functions (run time, pause time, phase shift and motor power).

It is versatile because of its options (4 limit switches, pre-flashing, flashlight controlled by control unit, courtesy light, cut-out of unused inputs with dip switches, built-in or plug-in radio).

Easy to install thanks to the control LEDs (red for the safety switches = NC contacts, yellow for the controls = NA contacts); the extractable terminal boards and the silk-screen printing on the printed circuit indicating connections and functions.

INSTALLATION

Use glands adequate to ensure proper mechanical connection of cable and maintain the box protection degree IP55. (2).

2



INSTALLATION WARNINGS

- Before proceeding with installation, fit a magnetothermal or differential switch with a maximum capacity of 10A
 upstream of the system. The switch must guarantee omnipolar separation of the contacts with an opening
 distance of at least 3 mm.
- To prevent possible interference, differentiate and always keep the power cables (minimum cross-section 1.5 mm²) separate from the signal cables (minimum cross-section 0.5 mm²).
- Make the connections referring to the following tables and to the attached screen-print. Be extremely careful to
 connect in series all the devices that are connected to the same N.C. (normally closed) input, and in parallel all
 the devices that share the same N.O. (normally open) input. Incorrect installation or improper use of the
 product may compromise system safety.
- · Keep all the materials contained in the packaging away from children, since they pose a potential risk.
- The manufacturer declines all responsibility for improper functioning of the automated device if the original components and accessories suitable for the specific application are not used.
- After installation, always carefully check proper functioning of the system and the devices used.
- This instruction manual addresses persons qualified for installation of "live equipment". Therefore, good technical knowledge and professional practice in compliance with the regulations in force are required.
- Maintenance must be carried out by qualified personnel.
- · Before carrying out any cleaning or maintenance operation, disconnect the control unit from the mains.
- This control unit may only be used for the purpose for which it was designed.
- Check the aim of the final use and make sure that all safety measures are taken.
- Use of the product for purposes different from the intended use has not been tested by the manufacturer, therefore any work is carried out on full responsibility of the installer.
- Mark the automated device with visible warning plates.
- Warn the user that children or animals may not play or stand around near the door.
- Appropriately protect the danger points (for example, using a sensitive frame).

WARNINGS FOR THE USER

In the event of an operating fault or failure, cut the power upstream of the control unit and call Technical Service. Periodically check functioning of the safety devices. Any repairs must be carried out by specialised personnel using original and certified materials.

The appliance is not to be used by children or people with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction.

Do not touch the card for adjustments and/or maintenance.



WARNING: IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS.

It is very important to follow the present instructions for your own safety. Please keep this manual.

ELECTRICAL CONNECTIONS: TERMINAL BOARDS

Output - OPENS motor 1 (motor to be used for pedestrian gate) *	15	LIMIT SWITCH input-opens motor 2 (NC)
COMMON output - motor 1 (motor to be used for pedestrian gate) *	16	LIMIT SWITCH input-closes motor 1(NC)
Output - CLOSES motor 1 (motor to be used for pedestrian gate) *	17	LIMIT SWITCH input-opens motor 1 (NC)
Output – OPENS motor 2	18	PHOTOCELL input (NC)
COMMON output - motor 2	19	START input (NO)
Output – CLOSES motor 2	20	24 Vac output for power supply of PHOTOCELLS and ACCESSORIES (max. 8W) (2 pair of photocells + radio receiver)
IF DIP 9 OFF = PHASE output for COURTESY LIGHT (+2 minutes after run time) IF DIP 9 ON= Fixed output for FLASHLIGHT code 70106	21	Common output (0 Vac) for power supply of PHOTOCELLS, ACCESSORIES and ELECTRIC LOCK
IF DIP 9 OFF = NEUTRAL output for COURTESY LIGHT (+2 minutes after run time) IF DIP 9 ON= Fixed output for FLASHLIGHT code 70106	22	12 Vac output for ELECTRIC LOCK (max. 15W)
LINE INPUT 230 V ~ NEUTRAL	23	STOP input (NC; if not used connect with jumper to terminal 25)
LINE INPUT 230 V ~ PHASE	24	Input for PEDESTRIAN GATE START (NA, acts on motor 1)
GROUND	25	COMMON input for STOP-START-START PEDESTRIAN GATE
GROUND	26	ANTENNA CORE input
COMMON for FA1-FC1-FC2-FA2- inputs of PHOTOCELL	27	ANTENNA BRAID input
LIMIT SWITCH input - closes motor 2 (NC)	28 - 29	Relay clean-contact to: - connect a flashlight with fixed light (code 70107) drawing power from the terminals 7 and 8 (the relay flashes fast during opening and slowly during closing). Control a warning light to signal gate movement connect a 24 Vac lamp powered by terminals 20-21 (max. 1Watt)
	(motor to be used for pedestrian gate) * COMMON output - motor 1 (motor to be used for pedestrian gate) * Output - CLOSES motor 1 (motor to be used for pedestrian gate) * Output - OPENS motor 2 COMMON output - motor 2 Output - CLOSES motor 2 IF DIP 9 OFF = PHASE output for COURTESY LIGHT (+2 minutes after run time) IF DIP 9 ON= Fixed output for FLASHLIGHT code 70106 IF DIP 9 OFF = NEUTRAL output for COURTESY LIGHT (+2 minutes after run time) IF DIP 9 ON= Fixed output for COURTESY LIGHT (+2 minutes after run time) IF DIP 9 ON= Fixed output for FLASHLIGHT code 70106 LINE INPUT 230 V ~ NEUTRAL LINE INPUT 230 V ~ PHASE GROUND COMMON for FA1-FC1-FC2-FA2- inputs of PHOTOCELL	(motor to be used for pedestrian gate) * COMMON output - motor 1 (motor to be used for pedestrian gate) * Output - CLOSES motor 1 (motor to be used for pedestrian gate) * Output - OPENS motor 2 18 COMMON output - motor 2 19 Output - CLOSES motor 2 19 Output - CLOSES motor 2 IF DIP 9 OFF = PHASE output for COURTESY LIGHT (+2 minutes after run time) IF DIP 9 ON= Fixed output for FLASHLIGHT code 70106 IF DIP 9 OFF = NEUTRAL output for COURTESY LIGHT (+2 minutes after run time) IF DIP 9 ON= Fixed output for COURTESY LIGHT (+2 minutes after run time) IF DIP 9 ON= Fixed output for COURTESY LIGHT (-2 minutes after run time) IF DIP 9 ON= Fixed output for COURTESY LIGHT (-2 minutes after run time) IF DIP 9 ON= Fixed output for FLASHLIGHT code 70106 LINE INPUT 230 V ~ NEUTRAL 23 LINE INPUT 230 V ~ PHASE GROUND 25 GROUND 26 COMMON for FA1-FC1-FC2-FA2- inputs of PHOTOCELL 28 LIMIT SWITCH input - closes motor 2 (NC)

The motor capacitor is connected between terminals 1-3 (Motor 1) and 4-6 (Motor 2).

^{*} If the system controls a double-gate system with phase shift (V3 turned clockwise), motor 1 starts opening two seconds before motor 2, while during closing it starts the mouvement with the delay set by adjusting trimmer V3.

F4 PLUS

UK

PROGRAMMING FUNCTIONS (DIP SWITCH)

1					
DID4	ON	When the photocell is intercepted, both during opening and closing, the gate motion is locked until the photocell is freed. Subsequently, there is always an opening phase.			
DIP1	OFF	The photocell stops and immediately inverts the motion of the gate during the closing phase, while during opening it is uninfluential.			
	ON	Enables the CONDOMINIUM function, i.e. one START command opens the gate, and no other START commands are accepted during opening. During PAUSE, one START command reloads the pause time. During closing, one START command reopens the gate. Reclosing occurs only in automatic mode after the pause time, also when V4 is on minimum.			
DIP2	OFF	Enables the STEP-BY-STEP functions (one START command OPENS, a second command STOPS, a third command CLOSES the gate) or STEP-BY-STEP with AUTOMATIC RECLOSING depending on how trimmer V4 is positioned: • If turned completely anticlockwise = STEP-BY-STEP • If turned clockwise = STEP-BY-STEP with RECLOSING i.e. after the pause time it recloses automatically. To close with the remote control during the pause, two start commands must be given (the first command sets the gate to STOP).			
DIP3	ON	Enables the WATER HAMMER function - exercises a brief thrust during closing befo opening, facilitating release of the electric lock (if the limit switches are used, the function is disabled)			
-	OFF	Disables the WATER HAMMER function			
DID4	ON	Cuts out limit switch input - opens motor 1			
DIP4	OFF	Enables the opening limit switch input motor 1			
DIP5	ON	Cuts out limit switch input - closes motor 1			
DIF3	OFF	Enables the closing limit switch input motor 1			
DIP6	ON	Cuts out limit switch input - opens motor 2			
DIFO	OFF	Enables the opening limit switch input motor 2			
DIP7	ON	Cuts out limit switch input - closes motor 2			
DIF1	OFF	Enables the closing limit switch input motor 2			
DIP8	ON	Cuts out photocell input			
DIFO	OFF	Enables the photocell input			
	ON	The outputs 7-8 of the terminal board are used to control a FLASHLIGHT equipped with its own flashing circuit (code 70106)			
DIP9	OFF	The outputs 7-8 of the terminal board become outputs for the COURTESY LIGHT and remain active for 3 minutes after the run time (max. 100W). In this mode the terminals 28-29 can be used to connect a flashlight without flashing circuit.(code 70107)			
DIP10	ON	NOT USED			
טוייוט	OFF	NOT USED			

In the event of a system with only one motor and using the limit switches, the dip switches 4, 5, 6 and 7 must all be set to OFF, while if using only one type of limit switch, e.g. Fa1 and/or Fa2, enable (OFF position) only the corresponding dip switch.

DEFAULT SETTINGS (DIP SWITCH)

DIP SWITCHES 1, 2, 3, 9, 10 OFF; DIP SWITCHES 4, 5, 6, 7, 8 ON

TRIMMER ADJUSTMENT

There are 4 trimmers (V1-V2-V3-V4) on the F4PLUS control unit to adjust the following:

TRIMMER	FUNCTION	DESCRIPTION
V1	FORCE	Turned clockwise it adjusts the motor torque from 40% to 98%. For the first 3 seconds pickup occurs.
V2	RUN TIME	Turned clockwise, it adjusts the RUN TIME from 2 to 100 seconds.
V3	PHASE SHIFT TIME	Turned clockwise, it adjusts the delay time between the start of the closing mouvement of motor 2 and the start of the closing of motor 1 (from 0 to 20 seconds). The phase shift during opening is fixed at 2 seconds. With V3 set to minimum the delays are cancelled both during opening and closing double sliding gate version) and the WATER HAMMER function is disabled.
V4	PAUSE TIME	Turned clockwise it adjusts the PAUSE TIME from 2 to 100 seconds. Adjusted to minimum, it disables the pause time = STEP-BY-STEP function.

DEFAULT SETTINGS

Trimmer V1 adjusted to maximum.

Trimmers V2, V3 and V4 adjusted to half their travel.

FINAL CHECKS AND TESTING

Before powering the control unit, check the following:

- 1) Check that the dip switches and trimmers have been set properly according to requirements.
- 2) Check the electrical connections; Improper connection may cause damage to the control unit and the operator.

POWER THE DEVICES

- 3) Check that the red LEDs of the safety devices are on and the yellow LEDs off
- 4) Check that when engaging any limit switches used the corresponding LEDs come on.
- 5) Check that when passing through the beam of the photocells the corresponding LED goes off.
- 6) Check that the motors are locked and ready for operation. Remove any obstacles from the operating range of the gate, then give the START command. Upon the first command, the control unit starts an opening phase; check that the motor rotation direction is correct.
- 6) If not, invert the wires of terminals 1-3 and/or 4-6.
- 7) Fine adjust the trimmers.

G:B:D:

F4 PLUS

UK

TROUBLESHOOTING

Before any installation or maintenance operation, ensure that the power supply has been disconnected.!!

FAULT	POSSIBLE CAUSES and SOLUTIONS
Red 24 Vac LED off	Check the 230 Vac power supply and the relevant fuse F1(5A)
The operator does not open or reclose	Check that the red LEDs are on (except the LED of the limit switch active at that moment) and the yellow ones off.
The flashlight is on but the gate does not move.	Start has been pressed with the photocells engaged. Check that the photocells are not engaged; once released the gate will start moving.
Red LEDs FA1-FC1-FA2-FC2- PHOTOCELL off	Check that the relevant inputs and safety switches are connected (FA1-FC1-FA2-FC2-PHOTOCELL) or the relevant DIP SWITCH set to ON. Check the fuse F2 (0.16A).
Red STOP LED off	Check that the STOP input is connected to an NC button or that a jumper has been connected between the terminals 23 and 25 (WARNING: the STOP intervention causes a functional stop and NOT a safety stop).
Yellow LEDs always on	Check that the START and PEDESTRIAN GATE inputs have been connected to NO buttons.
After the run time the gate does not reclose	Check that the trimmer V4 (Pause) is not turned completely anticlockwise.
After the motors have stopped, the flashlight connected to terminals 7-8 does not go off.	Check that DIP9 is set to ON. If only 2 limit switches are used, the relevant DIP SWITCHES must set to OFF, the other 2 to ON.
Upon starting the gate does not execute the water hammer.	Check that DIP3 is set to ON and check that TRIMMER V3 is not on 0.
The gate does not perform a phase shift when it starts	Check that the trimmer V3 (closing delay) is not turned completely anticlockwise.
The transmitter has a small range	Check that the antenna has been positioned properly (braid terminal 26, core terminal 27, if a built-in radio or AU01630N receiver is used) (if an AU01710 plug-in receiver is used, the antenna must be connected to the terminals on the receiver). Check that there are no sources of disturbances in the vicinity which limit the range.
The card does not learn the TX code	Check the maximum number of codes that can be stored (200). Check if remote controls of the same family as the first are being learned: DIP SWITCH or ROLLING. Check that the frequency of the radio control is the same as the receiver.

CE Declaration of conformity

The manufacturer:

GI.BI.DI. S.r.I.

Via Abetone Brennero, 177/B, 46025 Poggio Rusco (MN) ITALY

Declares that the products:

ELECTRONIC CONTROL UNIT F4 PLUS

are in conformity with the following CEE Directives:

- LVD Directive 2006/95/CE and subsequent amendments;
- EMC Directive 2004/108/CE and subsequent amendments;

and that the following harmonised standards have been applied:

- EN60335-1.
- EN61000-6-2, EN61000-6-3

Date 30/07/08

Managing Director Oliviero Arosio

a BANDINI INDUSTRIE company





GI.BI.DI. S.r.I.

Via Abetone Brennero, 177/B 46025 Poggio Rusco (MN) - ITALY Tel. +39.0386.52.20.11 Fax +39.0386.52.20.31 E-mail: comm@gibidi.com

Numero Verde: 800.290156

